

## MODE D'EMPLOI - INSTRUCTIONS



- **Pour vous peser, placez votre pèse-personne sur un sol dur et plat. Puis ajustez l'aiguille bien en face du zéro, en tournant la molette.**
- **Votre pèse-personne ne nécessite aucun entretien particulier. Pour son nettoyage, utilisez exclusivement une éponge et de l'eau savonneuse tiède.**
- To weigh yourself, first position your scale on a hard and flat surface, then adjust the pointer to zero by turning the knob.
- Your scales do not require any particular maintenance. To clean them, use only a cloth and warm soapy water.

## PRATIQUE - PRACTICAL



- **Grand cadran pour une lecture facilitée du poids**
- **Large plateau, meilleur confort de pesée**
- **Design unique**
- Large dial, easy to read
- Large platform, to weigh comfortably
- Unique design

**NL** Plaats de personenweegschaal op een harde en vlakke ondergrond om u te wegen. Zet de naald op nul door aan het afstelwiel te draaien. Uw personenweegschaal heeft geen bijzonder onderhoud nodig. Maak ze schoon met een spons en een lauwwarm zeepsopje. Groot display voor een betere aflezing van het gewicht. Breed plateau voor meer comfort tijdens het wegen. Uniek design.

**DE** Stellen Sie die Personenwaage auf einen festen und ebenen Boden stellen, um sich zu wiegen. Die Nadel wird durch Drehen des Rädchens auf die Position Null gestellt. Ihre Personenwaage erfordert keine besondere Pflege. Verwenden Sie für die Reinigung nur einen Schwamm und lauwarmer Seifenlauge. Große Anzeige erleichtert das Ablesen des Gewichts. Große Wiegeplatte für größeren Wiegekomfort. Einzigartiges Design.

**IT** Per pesarsi, posizionare la bilancia pesapersona su una superficie rigida e piana. Regolare l'ago con precisione sullo zero, ruotando la rotellina zigrinata. La bilancia pesapersona non necessita di particolare manutenzione. Per la pulizia dell'apparecchio, usare esclusivamente una spugna e acqua saponata tiepida. Ampio quadrante per facilitare la lettura del peso. Grande piatto per un miglior comfort di pesata. Design unico.

**ES** Para pesarse, coloque la báscula de baño en una superficie rígida y lisa. A continuación, ajuste la aguja frente al cero girando la rueda. La báscula de baño no requiere ningún mantenimiento específico. Para su limpieza, utilice exclusivamente una esponja y agua jabonosa tibia. Esfera grande, para facilitar la lectura del peso. Placa de gran tamaño para una pesada más cómoda. Diseño único.

**PT** Para pesar-se, coloque a sua balança no chão, sobre uma superfície rígida e plana. Depois, ajuste o ponteiro para o zero, rodando o botão de regulação. A sua balança não necessita de nenhum processo de manutenção específico. Para limpá-la, utilize uma esponja e água morna com detergente. Mostrador grande, para uma leitura fácil do peso. Base ampla, melhor conforto na pesagem. Design único.